

## Official Spokesperson's response to media queries on remarks by Pakistani Prime Minister in Gilgit today regarding his government's decision to accord "provisional provincial status" to the so-called "Gilgit-Baltistan"

November 01, 2020

"கில்கிட்- பால்டிஸ்டான்" என்று அழைக்கப்படுபவர்களுக்கு "தற்காலிக மாகாண அந்தஸ்தை" வழங்குவதற்கான தனது அரசாங்கத்தின் முடிவு குறித்து இன்று கில்கிட்டில் பாகிஸ்தான் பிரதமரின் கருத்துக்கள் குறித்த ஊடகக் கேள்விகளுக்கு அதிகாரப்பூர்வ செய்தித் தொடர்பாளர் அளித்த பதில் அக்டோபர் 01, 2020

ஊடகக் கேள்விகளுக்கு பதில் அளிக்கும் விதமாக "கில்கிட்- பால்டிஸ்டான்" என்று அழைக்கப்படுபவர்களுக்கு "தற்காலிக மாகாண அந்தஸ்தை" வழங்குவதற்கான தனது அரசாங்கத்தின் முடிவு குறித்து இன்று கில்கிட்டில் பாகிஸ்தான் பிரதமரின் கருத்துக்கள் குறித்து அதிகாரப்பூர்வ செய்தித் தொடர்பாளர் ஸ்ரீ. அனூராக் ஸ்ரீவத்சவா கூறியதாவது:

"பாகிஸ்தான் அதன் சட்டவிரோத மற்றும் பலவந்தமான ஆக்கிரமிப்பின் கீழ், இந்தியப் பிராந்தியத்தின் ஒரு பகுதிக்கு பொருள் மாற்றங்களைக் கொண்டுவருவதற்கான முயற்சியை இந்திய அரசு உறுதியாக நிராகரிக்கிறது. ஜம்மு-காஷ்மீர் மற்றும் லடாக் யூனியன் பிரதேசங்கள், அழைக்கப்படும் பகுதி உட்பட என்பதை நான் மீண்டும் வலியுறுத்துகிறேன். "கில்கிட்-பால்டிஸ்டான்", 1947 ஆம் ஆண்டில் ஜம்மு-காஷ்மீரை இந்திய ஒன்றியத்திற்கு சட்டபூர்வமான, முழுமையான மற்றும் மாற்றமுடியாத வகையில் அணுகுவதன் மூலம் இந்தியாவின் ஒரு ஒருங்கிணைந்த பகுதியாகும். அதன் சட்டவிரோத ஆக்கிரமிப்பை மறைக்க நோக்கம் கொண்ட பாகிஸ்தானின் இத்தகைய முயற்சிகள், ஏழு தசாப்தங்களுக்கும் மேலான இந்த பாகிஸ்தான் ஆக்கிரமிக்கப்பட்ட பிரதேசங்களில் வசிக்கும் மக்களுக்கு கடுமையான மனித உரிமை மீறல்கள், சுரண்டல் மற்றும் சுதந்திரத்தை மறுப்பது ஆகியவற்றை மறைக்கமுடியாது. இந்த இந்திய பிரதேசங்களின் நிலையை மாற்ற முற்படுவதற்கு பதிலாக, பாகிஸ்தானை அதன் சட்டவிரோத ஆக்கிரமிப்பின் கீழ் உள்ள அனைத்து பகுதிகளையும் உடனடியாக காலி செய்ய நாங்கள் கேட்டுக்கொள்கிறோம்."

நியூ டெல்லி

நவம்பர் 01, 2020

DISCLAIMER: This is an approximate translation. The original is available in English on MEA's website and may be referred to as the official press release.